

Rapssamen  
Bestimmung des Chlorophyllgehaltes  
Spektrometrisches Verfahren  
(ISO 10519:1997) Deutsche Fassung EN ISO 10519:2000

**DIN**  
EN ISO 10519

ICS 67.200.20

Rapeseed — Determination of chlorophyll content —  
Spectrometric method (ISO 10519:1997);  
German version EN ISO 10519:2000

Graines de colza — Détermination de la teneur en  
chlorophylle — Méthode spectrométrique (ISO 10519:1997);  
Version allemande EN ISO 10519:2000

**Die Europäische Norm EN ISO 10519:2000 hat den Status einer Deutschen Norm.**

### Nationales Vorwort

Diese Europäische Norm enthält unverändert die Internationale Norm ISO 10519:1997, die vom Unterkomitee SC 2 „Ölsamen und Ölfrüchte“ (Sekretariat: Frankreich) des Technischen Komitees ISO/TC 34 „Landwirtschaftliche Lebensmittelerzeugnisse“ (Sekretariat: Ungarn) erarbeitet wurde. Auf Grund der Ergebnisse des einstufigen Annahmeverfahrens wurde ISO 10519:1997 als Europäische Norm EN ISO 10519:2000 übernommen.

Die Mitarbeit des DIN beim Europäischen Komitee für Normung (CEN) wird für den Bereich des CEN/TC 307 (Sekretariat: Frankreich) über den Arbeitsausschuss „Fette, Öle und Ölsamen“ des Normenausschusses Lebensmittel und landwirtschaftliche Produkte (NAL) wahrgenommen.

Für die im Abschnitt 2 zitierten Internationalen Normen wird im Folgenden auf die entsprechenden Deutschen Normen hingewiesen:

ISO 664 siehe DIN EN ISO 664

ISO 665 siehe DIN EN ISO 665

### Nationaler Anhang NA (informativ) Literaturhinweise

DIN EN ISO 664, *Ölsamen — Verkleinerung der Laboratoriumsprobe auf die Untersuchungsprobe (ISO 664:1990); Deutsche Fassung EN ISO 664:1995.*

DIN EN ISO 665, *Ölsamen — Bestimmung des Wassergehaltes und der flüchtigen Bestandteile (ISO 665:1977); Deutsche Fassung EN ISO 665:1995.*

Fortsetzung 8 Seiten EN

Normenausschuss Lebensmittel und landwirtschaftliche Produkte (NAL)  
im DIN Deutsches Institut für Normung e. V.

— Leerseite —

ICS 67.200.20

Deutsche Fassung

Rapssamen

**Bestimmung des Chlorophyllgehaltes  
Spektrometrisches Verfahren  
(ISO 10519:1997)**

Rapeseed — Determination of chlorophyll content —  
Spectrometric method (ISO 10519:1997)

Graines de colza — Détermination de la teneur en  
chlorophylle — Méthode spectrométrique  
(ISO 10519:1997)

Diese Europäische Norm wurde von CEN am 2000-08-05 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Zentralsekretariat oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Zentralsekretariat mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, Spanien, der Tschechischen Republik und dem Vereinigten Königreich.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG  
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

**Zentralsekretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel**